

広報 ゆざわ

湯沢町民憲章

わたしたちのねがい
美しい自然につつまれた雪のまち湯沢
清らかな愛情あふれるまち
すこやかな舌みなぎるまち
さわやかな誰かが笑ったまち
みんなで力をあわせ
豊かで明るく住みよい
文化の香り高いまちをつくりましょう

発行・編集 / 湯沢町役場総務課 〒949 - 6192 新潟県南魚沼郡湯沢町大字神立300番地
☎ 025 784 3451 ホームページアドレス <http://www.town.yuzawa.niigata.jp/>



湯沢町の玄関が

生まれ変わってにぎやかに！

7月17日、越後湯沢駅に地域の観光・物産を集めた新しい商業エリアが誕生しました。その名は「COCOLO湯沢がんどおり」。地域の方々が作った農産物や加工品などを豊富に取り揃え、観光客の皆様をお迎えしています。当日は午前11時のオープンに先駆け、南魚沼市の八坂颯蘭舞の皆さんによる演舞が披露され、お客様をお迎えするとともに、オープンを盛大に飾ってくださいました。これから観光シーズン本番。多くのお客様が湯沢町の、そして新潟県の玄関口であるこの場所を歩いている光景が目に見えます。

主な内容

国民健康保険証が新しくなりますほか	2
次世代育成支援行動計画策定協議会委員募集ほか	3
祭三昧の5日間を湯沢で過ごそう	4 ~ 5
8月の学校行事ほか	6
戦没者等のご遺族の皆様へほか	7
変わりました。越後湯沢駅の中	8
「ゆきぐに」公民館のページ	9 ~ 13
笛田博昭テノールリサイタルほか	14
防火管理者講習会開催のお知らせほか	15
チャリティートレイルランニングリレー 2009	16
お知らせ	17 ~ 20

8月1日から

国民健康保険の保険証が新しくなります

現在お持ちの国民健康保険の保険証(青色)は、7月31日が有効期限です。
8月から使用する新しい保険証(ベージュ色)は、世帯分まとめて世帯主あてに7月末までにお届けする予定です。

❖ 受け取ったらすぐに記載内容をお確かめください

- 記載されている氏名、生年月日、住所などに間違いがないか、内容を確認してください。
- 70～74歳(前期高齢者)の方には、「高齢受給者証」を同封しています。負担割合の表示があることを確認してください。
- 保険証の有効期限が異なる場合があります。対象者には、その有効期限までに再度新しい保険証をお届けします。

❖ 旧保険証は回収しません

- 旧保険証はハサミで裁断するなどして、各自で破棄してください。
- 保険証をなくすと犯罪などに使われることがありますので、注意してください。
- 保険証は国保の被保険者である証明であり、医療を受けるときの受診券でもあります。受診するときは、自分の保険証を提示しましょう。

【問い合わせ】健康福祉課 国保保健班 784 - 4560

旧保険証
青色
7月31日まで有効



新保険証
ベージュ色
8月1日から有効



ご注意！細かく裁断してから破棄してください！

あなたの意見を

より良い病院運営に

病院運営審議会委員を募集します

町立湯沢病院(湯沢町保健医療センター)の運営について審議することを目的に設置されている「病院運営審議会」の委員を次により公募します。病院サービスの更なる充実のためにも、女性や高齢者、また若年の方ならではの考えなど、幅広くご意見をいただければと思います。よろしくお願ひします。

十名 称：病院運営審議会

十審議内容：町立湯沢病院の運営(サービス等)に関すること

十任期：2年間(平成21年10月1日から平成23年9月30日)

十会議開催：年4回を予定

十募集人員：3名(委員定数8名の内、町内会長枠5名を除く)

十応募資格：湯沢町に住所を有する20歳以上

十応募方法：住所、氏名、電話番号、生年月日、性別、職業を記入し、応募した理由を記載した書面を添えて、8月14日(金)までに健康福祉課国保保健班に提出してください。(書式は問いません。)

十その他：公募が定員(3名)を超えた場合は選考とさせていただきます。(選考された方は、議会の承認を得たのち委員に決定となります。)

【問い合わせ】健康福祉課 国保保健班 784 - 4560 FAX 784 - 4536

E-mail:hoken@town.yuzawa.lg.jp

湯沢町次世代育成支援(後期)行動計画策定協議会委員を募集します

次世代育成支援対策推進法に基づき、平成22年度から平成26年度までの湯沢町次世代育成支援(後期)行動計画を策定するにあたり、協議会委員を次により公募します。

- ☞ 名称 湯沢町次世代育成支援(後期)行動計画策定協議会
- ☞ 所掌事務 湯沢町次世代育成支援(後期)行動計画策定に関する事項
- ☞ 任期 平成21年8月10日～平成22年3月31日
- ☞ 会議開催 4回を予定
- ☞ 募集人員 2名
- ☞ 応募資格 湯沢町に住所を有する成人
- ☞ 応募方法 住所、氏名、電話番号、生年月日、性別、職業を記入し、応募した理由を添えて、8月5日(水)までに町民課子育て支援班に提出して下さい。
- ☞ 選考 応募が定員(2名)を超えた場合は抽選とします。



【問い合わせ】 町民課 子育て支援班 784 - 3453 FAX 784 - 3582 ✉ kosodate@town.yuzawa.lg.jp

自分の骨密度をご存知ですか？

骨粗しょう症検診

骨は毎日作られたり、壊されたりしながら成長し、女性では30～40歳で骨密度のピークを迎えます。骨量の維持は女性ホルモンと密接に関係するため、閉経期の女性ホルモンの減少により骨量も減少し、骨粗しょう症が非常に起こりやすくなります。自分の骨量を知り、生活習慣を見直すことが大切です。X線(レントゲン検査)を前腕骨に当て、X線の通りにくさから骨密度を測定する方法であり、一人おおよそ2～3分の検査です。

◆検診日 7月29日(水)または11月27日(金) 13:00～14:30
乳がん検診と一緒に受けることができます。

◆会場 総合福祉センター

◆対象 湯沢町に住所のある60歳以下の女性
既に骨粗しょう症で、病院等で経過観察や治療を受けている方は対象になりません。
妊娠中の方は受けられません。

◆料金 1000円

◆申し込み先 湯沢町健康増進施設(785-5005)へ申し込みください。

【問い合わせ】 湯沢町保健センター 784-3149



栄養教室

食生活改善 推進員養成講座

健康づくりのための活動をしている「食生活改善推進員」を養成するための教室を開催します。健康づくりに興味がある、住民の健康づくりのための活動ができるという方、ぜひご参加ください。男性の方も大歓迎!!!

日時(全6回コース) 全て午前9時30分～午後2時
9月8日(火) 9月15日(火) 9月29日(火)
10月20日(火) 10月27日(火) 11月10日(火)

会場: 湯沢町保健センター(湯沢町総合福祉センター内)

内容: 主に健康づくりのための栄養、運動、
食生活等の講話及び調理実習

申込締切: 8月11日(火)まで

定員: 18名

参加費: 3,000円(テキスト代、調理実習材料費)

*詳細は、後日申し込み者に送付します。

申し込み先 健康福祉課 国保保健班(保健センター)
784-3149 FAX 784-4536



食生活改善推進員とは？

栄養、運動について定められた日数の過程を修了し、町民の健康づくりのための活動(地域での料理講習会、高齢者への配食サービス調理担当、食育推進など)をしています。

現在町の会員は66名です。

さあ！夏本番！！ 祭り三昧の5日間を 湯沢で過ごそう！！

湯沢温泉夏まつり

夏まつり期間中の8月15日(土)と16日(日)、越後湯沢駅周辺では車両進入禁止などの交通規制があります。また、おまつり広場となる越後湯沢駅東口では、タクシー・バス乗り場や送迎ロータリーの変更もありますので、ご注意ください。皆さまのご協力をお願いします。

8月15日(土)

お囃子屋台(上宿五町内・大字湯沢巡回)	10:00 ~
フリーマーケット(駅東口)	13:00 ~
湯沢骨董即売会(駅東口)	13:00 ~
ピアガーデン(駅東口)	15:00 ~
若連中みこし	17:00 ~
花火大会	20:00 ~

お問い合わせは、夏まつり事務局
(湯沢温泉総合案内所内)までどうぞ！
785 - 5353

8月16日(日)

町内子どもみこし	(各町内で実施)
フリーマーケット(駅東口)	10:00 ~
湯沢骨董即売会(駅東口)	10:00 ~
ピアガーデン(駅東口)	13:00 ~
阿波踊り(温泉通り)	13:00 ~
阿波踊り(主水通り)	14:00 ~
ステージ芸能発表	15:00 ~
とろりこ流し	19:30 ~

毘沙門天夏祭り

いろいろな催し物があります。お誘いあわせのうえ、ぜひお出かけください。

日程 8月13日(木)午後6時30分

・盆踊り

・夜店

いか焼き、焼き鳥、綿あめ、金魚すくい、

かき氷、おもちゃ、スイチ力、飲み物など

・樽酒飲み放題

・富くじ

(午後9時ごろから神社境内にて行います。)

8月14日(金) 午前10時

・子どもみこし

午前9時までに神社境内に集合してください。

戸沢、平沢、田中、堰場の順で回ります。

場所 荒谷毘沙門堂(通称・多聞天)・神立・田中

地藏堂盆まつり

皆さんお揃いでおいでください。

日時 8月13日(木)午後6時

場所 上中・地藏堂公園(宮田歯科医院様隣)

内容 盆踊り、綿あめ、金魚すくいなど

夜店もいろいろあります。

主催 地藏堂盆まつり実行委員会(上中・谷地・駅通)

苗場夏まつり

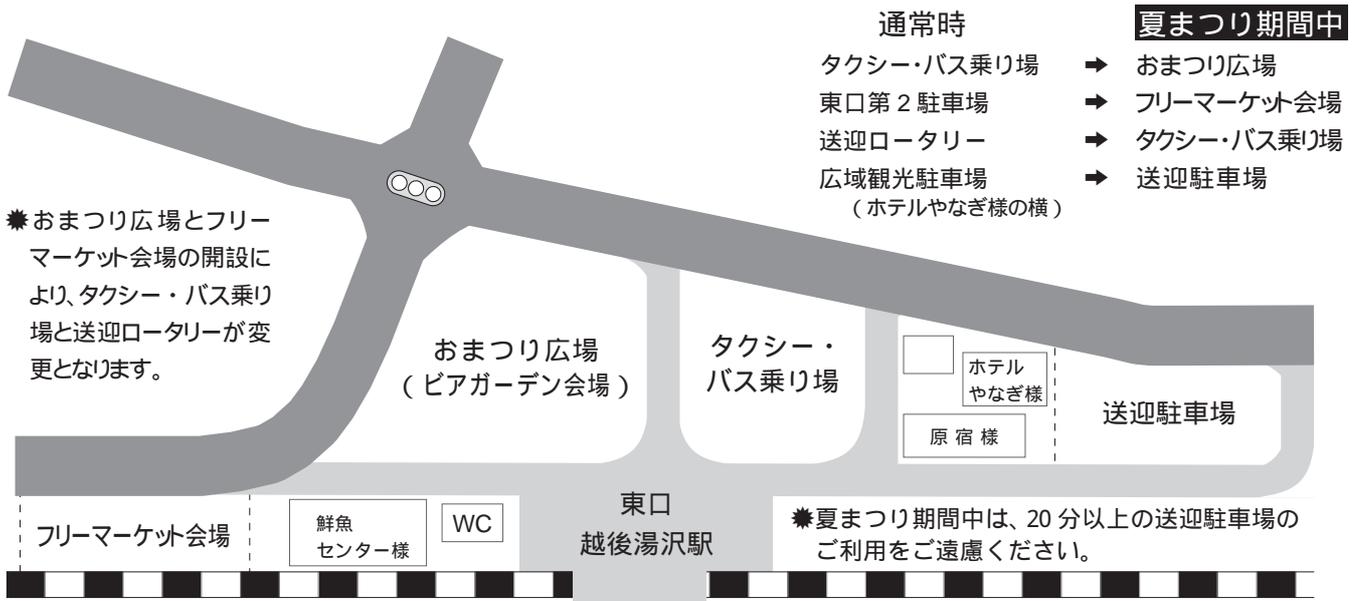
日程 8月14日(金)午後7時

午後6時30分～午後9時00分…夜店

午後8時00分～午後8時40分…花火大会(浅貝川)

午後8時40分～午後9時30分…盆踊り

湯沢温泉夏まつり 越後湯沢駅周辺の会場のご案内



湯沢温泉夏まつり 交通規制のご案内 (車両進入禁止)

8月15日 (土)	12:00 ~ 22:30 新潟県信用組合様前 ~ 大久保肉店様脇交差点 ...おまつり広場のため	20:00 ~ 21:30 湯沢町役場前 ~ ヒノヤ様前交差点 ...花火大会のため
	10:00 ~ 23:00 新潟県信用組合様前 ~ 大久保肉店様脇交差点 ...おまつり広場のため	19:00 ~ 20:30 歴史民俗資料館「雪国館」 ~ 越後湯沢駅西口 ...とろりこ流しのため
8月16日 (日)	13:00 ~ 14:00 緒花芽様前 ~ 足湯 ...阿波踊りのため	18:50 ~ 21:00 湯沢町保健医療センター ~ おまつり広場 ...とろりこ流しのため
	14:00 ~ 15:00 主水公園前 ~ 大久保肉店様前 ...阿波踊りのため	

第34回 諏訪社祭礼

日時 8月17日(月) 午後6時30分

日程 午後6時30分 ...盆踊り
午後7時30分 ...諏訪社とろりこ流し

金魚すくい・ヨーヨー・輪投げ・綿あめ
 焼鳥・かき氷・おでん・焼きそば・フランクフルト
 お楽しみ抽選会

主催 諏訪社祭礼実行委員会
場所 諏訪社境内

熊野神社大祭

日時 8月14日(金) 午後6時30分

焼鳥・焼きそば・ヨーヨー・金魚すくい
 生ビール・とみくじなど

主催 熊野会
場所 熊野神社

8月15日(土)
 午後12時30分 ...お御輿(誰でも参加自由)
場所 浅貝グラウンド
主催 苗場まつり実行委員会 (789・2121)

滝沢不動尊祭礼

日時 8月17日(月) 午前10時

場所 不動滝・滝沢公園

主催 滝沢町内会

8月の学校行事



湯沢町教育委員会

784 - 2211

学校等	開催(実施)日	内 容	その他
教育委員会	3日 14日	・教職員町内巡回研修 ・成人式	夏季休業 31日まで
三国小学校	7月31日 4,5,6日	・自然体験教室(柏崎) ・プール開放	
三俣小学校	2,3日 3~7日,10日 11日	・地区合同自然体験教室(大源太キャニオン) ・プール開放 ・校内水泳記録会	
神立小学校	1,2日 3~7日,10~11日	・6年生学年行事 ・プール開放	
土樽小学校	4日 24日 27日	・6年生登山 ・職員会議、研修 ・学校林下草刈り	
湯沢小学校	3~5日	・プール開放	
湯沢中学校	31日	・始業式 体育祭準備のため、2学期の始業式を1日繰り上げます。終業式も1日繰り上げ12月21日とします。	夏季休業 30日まで

参加者募集 第27回湯沢トリムマラソン

ゆっくりと走る方も記録をねらう方も、大歓迎の健康マラソン大会です。

日時

9月6日(日)
受付 午前7時30分
スタート 午前9時

集合場所

湯沢カルチャーセンター前

対象

中学生以上

コース

大源太川沿い
往復(10km)

賞

全員に参加賞と完走証があるほか、各賞があります。

申込方法

・湯沢町公民館においてある所定の郵便振替払込取扱票に、必要事項を記入の上、参加料1,500円を8月25日(火)までに払込みください。
・町内の中学生(無料)は、湯沢町公民館にある申込書に記入して申し込んでください。

【主管】湯沢町走ろうよ会

【問い合わせ】

駒形(壇場) 785・5338



八チロク

ゆかた祭り

日時

8月6日(水)午後6時~10時
(車両通行止め:午後5時~10時30分)
湯沢温泉通り(おかめ~三葉屋前)

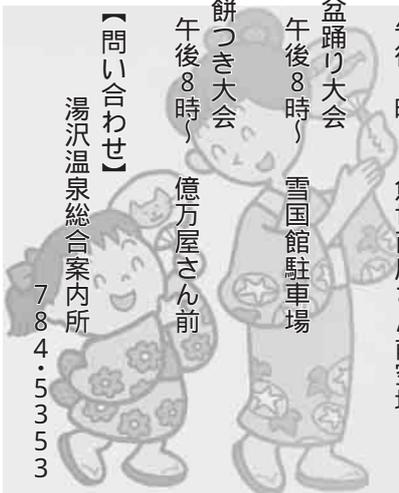
イベント内容

- 午後5時~9時(祭り終了 午後10時)
ゆかたの無料貸し出し
越後のお宿 いなもと 様
着付けは女性のみ西中会館で行います
- イベント広場(浅草さん前付近)
午後6時 雪おろし太鼓
午後6時20分 コカリナ演奏
午後6時45分 よさこいソーラン(3組)
午後8時10分 ヒップホップ (1組)
- ゆかたを着ている人だけの抽選会
午後7時 魚世商店さん前空地
- 盆踊り大会
午後8時 雪国館駐車場
- 餅つき大会
午後8時 億万屋さん前

【問い合わせ】

湯沢温泉総合案内所

784・53353



戦没者等のご遺族の皆様へ

第九回 特別弔慰金支給のご案内

対象者

公務扶助料や遺族年金等を受けていた方が、平成 17 年 4 月 1 日から平成 21 年 3 月 31 日の間に亡くなるなどし、平成 21 年 4 月 1 日において公務扶助料や遺族年金等の受給権者がいない場合に次の順番による先順位のご遺族お一人が対象となります。

1. 平成 21 年 4 月 1 日までに戦傷病者戦没者遺族等援護法による弔慰金の受給権を所得した方
2. 戦没者等の子
3. 戦没者等の父母、孫、祖父母、兄弟姉妹
妹戦没者等と生計関係を有していた方のうち、平成 21 年 4 月 1 日において婚姻していたとしても、氏が変わっていない方、または同日において遺族以外の方と養子縁組をしていない方に限ります。
4. 上記 3 以外の戦没者等の父母、孫、祖父母、兄弟姉妹
戦没者と生計関係を有していない方や、戦没者と生計関係を有していたが、上記 3 に該当しない方
5. 上記 1 から 4 以外の戦没者等の三親等内の親族
戦没者の死亡まで引き続く 1 年以上の生計関係を有していた方に限ります。

支給内容

額面 24 万円、6 年償還の記名国債

請求期間

平成 21 年 4 月 1 日から平成 24 年 4 月 2 日まで

請求期間を過ぎると時効により権利が消滅し、特別弔慰金を受けることができなくなりますので、請求漏れのないように十分ご注意ください。

請求窓口・問い合わせ 健康福祉課 福祉介護班 025 - 784 - 4560



大切な湯沢の仲間たちが家の一員です♡



わたし、ヨークシャーテリアのショパンです。4月に生まれたばかりなの。どう？この座り方。イギリス生まれだから、お姫様みたいにしとやかにしないとね。でも家族のみんなからは「おてんば姫」って呼ばれてるの。生まれたばかりだからしょうがないよね。これから勉強します。

◁ 白井 祐子さん(滝沢)の愛犬 ショパンちゃん

動物も湯沢の住民の一人(一匹)です。あなたの大切な家族の一員を紹介しませんか？掲載をご希望の方はご連絡ください。

【問い合わせ】 町民課 町民生活班 784 - 3453

変わりました。越後湯沢駅の中。



◁改札を抜けるとそこはもう「COOLo湯沢がんばりどり」。駅の中が一気に明るく、風情のある商業エリアに生まれ変わりました。



▷地域の方々が作った農産品、工芸品を豊富に取り揃え、お客様をお迎えします。行灯風の看板、やわらかな明かりの方へ自然と足が進んでしまいます。

営業時間

4月～11月
午前9時～午後6時

12月～3月
午前9時～午後8時

《展開ゾーン》

名物・土産菓子ゾーン▶笹団子・ちまきなどの名産品
米菓子・米粉関連ゾーン▶柿の種・コシヒカリクッキーなど
海産物・加工食品ゾーン▶越後もち豚など特産加工品
産直品・特産品ゾーン▶新鮮な野菜や農産品(ジャム・味噌など)
グッズ・雑貨ゾーン▶湯沢刺繍・藍染ポーチなど
工芸品・金物ゾーン▶金属洋食器など、特徴ある工芸品

ゆきぐに

湯沢町公民館

〒 949 - 6101 湯沢町大字湯沢 2822 番地
: 025 - 784 - 2460 FAX : 025 - 784 - 3737
E-mail : kouminkan@town.yuzawa.lg.jp

新潟県スポーツ少年団
総合体育大会

第26回 少林寺拳法大会

結果

期日◇6月29日(日) 会場◇小千谷市総合体育館

組演武 杉山・前原 組

優勝おめでとう！！



組演武

小学生高学年の部 優勝

杉山 翔太(湯沢小6年)

前原 陸(湯沢小6年)組



団体演武 小学生高学年の部 7位 ▶

前原 陸(湯沢小6年)・杉山 翔太(湯沢小6年)
富沢 亮介(湯沢小5年)・中俣 翔太(湯沢小5年)
前原 玄(湯沢小5年)・若月 隼太(三国小5年)
小宮山遙帆(湯沢小5年)・林 永遠(中之島小4年)

平成21年度 中越地区中学校体育大会

結果

陸上競技4名が、県総体への出場権を獲得しました！

陸上競技 県総体出場

(7月1・2日 十日町市陸上競技場)

3位 男子 三段跳 林 知弥(3年・楽町)
3位 男子 走幅跳 林 知弥(3年・楽町)
6位 女子 100m 南雲 真紀(2年・原)
7位 女子 100mH 長谷川侑香(2年・石白)
11位 男子 1500m 南雲 湧成(3年・楽町)

バレーボール

(7月7・8日 長岡みしま体育館)

1回戦 湯沢 0 - 2 小出

ソフトテニス男子

(7月7・8日 長岡市希望が丘テニスコート)

団体戦

1回戦 湯沢 2 - 1 長岡東
2回戦 湯沢 1 - 2 小千谷 (敗退)

個人戦 ベスト16

小野塚巧也(3年・戸沢)・遠藤 航(3年・駅通)ペア

ソフトテニス女子

(7月7・8日 長岡市希望が丘テニスコート)

団体戦

1回戦 湯沢 2 - 1 川西
2回戦 湯沢 1 - 2 長岡東 (敗退)

(1)湯沢中学校第1体育館Aコート

- 優勝 古野一 2勝1敗(セットカウント)**
 2位 西 中 2勝1敗
 3位 松 川 1勝2敗(セットカウント)
 4位 幅 下 1勝1敗

古野一チーム



- ① 松 川 2-0 幅 下×
- ② 古野一 2-0 西 中×
- ③ 西 中 2-0 幅 下×
- ④ 古野一 2-0 松 川×
- ⑤ 幅 下 2-1 古野一×
- ⑥ 西 中 2-0 松 川×

(2)湯沢中学校第1体育館Bコート

- 優勝 原新田 3勝0敗**
 2位 谷 後 2勝1敗
 3位 平 沢 1勝2敗
 4位 上熊野 0勝3敗

原新田チーム



- ① 平 沢 2-1 上熊野×
- ② 原新田 2-0 谷 後×
- ③ 原新田 2-0 上熊野×
- ④ 谷 後 2-1 平 沢×
- ⑤ 谷 後 2-0 上熊野×
- ⑥ 原新田 2-0 平 沢×



結果
第9回 町民ソフトバレーボール大会

(3)湯沢中学校第2体育館

- 優勝 愛宕 3勝0敗**
 2位 原 2勝1敗
 3位 堰 場 1勝2敗
 4位 三保合同 0勝3敗

愛宕チーム



- ① 愛宕 2-1 三保合同×
- ② 原 2-1 堰 場×
- ③ 堰 場 2-0 三保合同×
- ④ 愛宕 2-0 原 ×
- ⑤ 原 2-0 三保合同×
- ⑥ 愛宕 2-1 堰 場×

(4)旧湯沢高校第1体育館

- 優勝 上 中 3勝0敗**
 2位 石 白 2勝1敗
 3位 古野二 1勝2敗
 4位 田 中 0勝3敗

上中チーム



- ① 古野二 2-0 田 中×
- ② 上 中 2-0 石 白×
- ③ 石 白 2-0 田 中×
- ④ 上 中 2-0 古野二×
- ⑤ 上 中 2-0 田 中×
- ⑥ 石 白 2-0 古野二×

(5)旧湯沢高校第2体育館

- 優勝 戸 沢 3勝0敗**
 2位 滝ノ又 2勝1敗
 3位 中 里 1勝2敗
 4位 滝 沢 0勝3敗

戸沢チーム



- ① 中 里 2-0 滝 沢×
- ② 戸 沢 2-1 滝ノ又×
- ③ 滝ノ又 2-0 中 里×
- ④ 戸 沢 2-1 滝 沢×
- ⑤ 戸 沢 2-1 中 里×
- ⑥ 滝ノ又 2-0 滝 沢×

(6)神立小学校体育館

- 優勝 一之町 2勝0敗**
 2位 宮 林 1勝1敗
 3位 中 子 0勝2敗

一之町チーム



- ① 一之町 2-0 中 子×
- ② 宮 林 2-1 中 子×
- ③ 一之町 2-0 宮 林×

(7)湯沢小学校体育館

- 優勝 栄 町 2勝0敗**
 2位 駅 通 1勝1敗
 3位 谷 地 0勝2敗

栄町チーム



- ① 栄 町 2-0 谷 地×
- ② 駅 通 2-0 谷 地×
- ③ 栄 町 2-0 駅 通×

7月5日(日) 湯沢中学校の体育館をはじめ、旧湯沢高校、神立小学校、湯沢小学校の4会場7ブロックにわかれ開催され、昨年よりも5チーム多い26チームで熱戦が繰り広げられました。ソフトバレーボールは、ゴム製でバレーボールより一回り大きく、レシーブ時などの痛さが軽減され、また打ったボールが変化しやすいため通常のバレーボールとは違った面白さが味わえます。運動の得意な人も苦手な人も、みんなで力を合わせてボールをつないでいました。

着物着付けサークル 「かたくりっ娘」より

～ゆかたを自分で着てみよう！～

夏祭りが間近・・・。
今年こそ「ゆかたを自分で着る」に挑戦してみませんか。
慣れれば簡単です。

＊日時 8月2日(日)・3日(月) 午後7時30分～9時
＊会場 湯沢町公民館 1階 和室

＊講師 高橋 徳子先生

＊参加費 小・中・高・大学生は無料
ただし女性のみ 一般は1回につき500円
着付けサークルの仲間も参加しています。

帯だけ覚えたい方もぜひご参加ください。
半幅帯、子供用三尺

【問い合わせ】 田村 理枝子 784 - 2664
腰越 一枝 787 - 3205



夏休み企画！！

親子でお手玉づくり



【内容】手芸の基礎を学び、いろいろなお手玉を作る。
【日時】8/10(月)・17(月)・24(月) いずれも午前10時～正午
【回数】3回で1セット
【会場】湯沢町公民館 3階 会議室1
【対象】湯沢町在住の小学3年生～6年生の親子(子供のみ参加も可)
【定員】15名程度(5名以下の場合は開講出来ません)
【受講料】子供：無料 大人：1,500円(3回分初日に徴収)
＊材料費が別途必要の場合もあります

【講師】小野塚美代子さん

＊裁縫道具をご用意ください。
短針1・マチ針5・指抜き・糸(白、黒、赤の細木綿糸)
糸切りはさみ・チャコペン ＊その他材料は講師が用意します。

【申込方法】

公民館窓口、お電話の他 FAX・E-mailでもお申し込みいただけます。

＊住所(町内名)・氏名・年齢・電話番号をご記入ください。

＊申込締切 8月7日(金)

湯沢町公民館 担当 田村 784 - 2460 FAX 784 - 3737

[E-mail] kouminkan@town.yuzawa.lg.jp



こども電話(メール)相談

お気軽にご相談ください。

＊電話相談 < ☎ 784 - 3033 > 午前8:30～午後5:00(土・日祝日を除く)

＊メール相談 < e-mail : secret-sodan@town.yuzawa.lg.jp > 24時間対応

8月 湯沢町公民館事業カレンダー

日	午前	午後	夜間	日	午前	午後	夜間
1 (土)				16 (日)			
2 (日)				17 (月)	もの作り体験 「そば打ち」 手芸講座		
3 (月)	町たんけん「発電所」		陶芸基礎講座	18 (火)	子どもひろば		
4 (火)	子どもひろば おんがくひろば			19 (水)	初級書道講座		
5 (水)	初級書道講座			20 (木)	小中学生 夏休みもの作り教室		
6 (木)	小中学生 夏休みもの作り教室			21 (金)	赤ちゃんひろば おんがくひろば		
7 (金)	赤ちゃんひろば おんがくひろば			22 (土)			
8 (土)	コカリナキッズ講座			23 (日)			
9 (日)				24 (月)	手芸講座		陶芸基礎講座
10 (月)	もの作り体験「たくみの里」 手芸講座(午前のみ)			25 (火)	子どもひろば おんがくひろば		
11 (火)	子どもひろば おんがくひろば			26 (水)			
12 (水)	初級書道講座 絵本のひろば			27 (木)			
13 (木)			雪おろし太鼓練習	28 (金)	赤ちゃんひろば		
14 (金)		湯沢町成人式		29 (土)			
15 (土)	コカリナキッズ講座			30 (日)			
				31 (月)			陶芸基礎講座

8月(夏休み)イベントのご案内

布草履作り体験 素足に優しい布草履を作ってみませんか？

- ◆日 時 8月9日(日)
①午前 10時～正午
②午後 1時～3時 (1日2回行います。) たくさんの皆さまからの参加をお待ちしています。
- ◆講 師 角谷 典夫^{つねお}さん(滝ノ又)
- ◆参加費 材料代として200円 別に入館料 大人500円・小人250円が必要です。



※前回お知らせした、「山の幸染め&押し花体験」は7月26日(日)、8月2日(日)に行います。

* 8月中「雪国館」は、休まず営業します。【問い合わせ】「雪国館」歴史民族資料館 784 - 3965



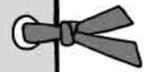
新刊案内

湯沢町公民館 図書室 休館...年末年始

利用時間 * 午前9時～午後8時

貸出冊数 * 1人3冊まで

貸出期間 * 10日以内



❖ このほかにも、たくさんの新刊が入りました!! くわしくはホームページをご覧ください。

朝のこどもの玩具箱

あさのあつこ 著

文藝春秋

父を亡くし、若い継母とふたり年を越す高校生。目が覚めたら魔法のしっぽが生えていたイジメられっ子。頑固な老女の説得を押し付けられた気弱な女子職員……。街、山村、狐の森、宇宙の果てなど多彩な世界が展開する6つの物語。



やっどライオン

きむら ゆういち 作

小学館

中谷靖彦(なかややすひこ) 絵

ピクピク森のライオンは、風が吹く音にもブルブルふるえる弱虫。ところがある日、トラと決闘することになって……。『自分でも読めるようになりたい!』という、子どもの気持ちを伸ばす幼年童話シリーズ。



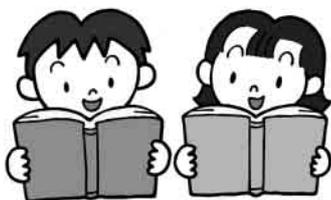
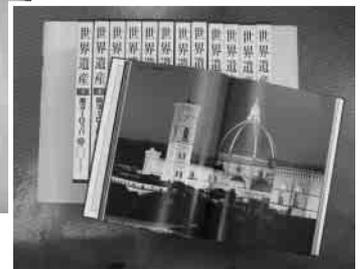
「世界遺産」全12巻(毎日新聞社)が入りました。図書室をご覧ください。

DVDもあります。
アジア・日本編、
ヨーロッパ・アメリカ・アフリカ編
の2種類があります。

DVD をご覧になりたい方は、ロビーをご覧ください。



「世界遺産」は
貸し出ししません



絵本のひろば 0歳から3歳未満児親子 あつまれ!!

【日時】8月12日(水)10時30分から11時30分

【会場】湯沢公民館 2階 練習室

湯沢町歴史民俗資料館「雪国館」からのご案内

「天地人」直江兼続 江戸時代以前の道具 まんぐわ



慶長3年の戸沢村の検地帳には、給人が会津へ行った旨が記されている。彼等はどうして田畑を放り出して会津へ移住したのだろうか。この年の1月、豊臣秀吉が上杉景勝に会津への移動を命じた。土樽村では、剣持・半沢・角谷・南雲などのなかで、一部の人達が移ったといわれているが、慶長5年、直江兼続が入っている米沢城に上杉景勝が滅封になって移ってから、再び土樽村に帰ってきたと伝えられている。

牛馬に引かせて、水田をかきならした、江戸時代以前から使用されていたまんぐわや、NHK大河ドラマ「天地人」の中で喜平次や与六もはいていたようなふっこみが雪国館で展示されています。ぜひご覧ください。

笛田博昭 テノールリサイタル

ピアノ：浅野菜生子



日時 8月23日(日) **会場** 湯沢町公民館大ホール

開場 午後2時30分 **開演** 午後3時

曲目 星は光りぬ / 誰も寝てはならぬ / マリウ愛の言葉を
カタリ・カタリ / かわいい口元 等予定

入場料 大人 3,000円 子ども 1,000円(高校生以下)

主催者 笛田博昭テノールリサイタル実行委員会

【問い合わせ】 笛田博昭テノールリサイタル事務局 784 - 2857

チケット販売所

- ・湯沢町公民館 784 - 2460
- ・湯沢温泉総合案内所 785 - 5353
- ・笛田博昭テノールリサイタル事務局 784 - 2857

笛田 博昭(ふえだ ひろあき)

湯沢町出身。名古屋芸術大学音楽学部声楽科首席卒業。同大学院修了。中島基晴氏に師事。2003年、名古屋芸術大学特別公演「トゥーランドット」カラフ役でオペラデビュー。

2005年「蝶々夫人」ピンカートン、2006年「カルメン」(栗田淳演出)ドン・ホセ、「パリアッチ」カニオ、「カヴァレリア・ルスティカーナ」トゥリッドゥ、「ナクソス島のアリアドネ」(岩田達宗演出)バッカス、「トスカ」カヴァラドッシ、「シモン・ボッカネグラ」ガブリエーレ、「椿姫」アルフレード、「アイダ」ラダメスなどに出演。2007年、キャスティング・オーディションに合格し、藤原歌劇団公演「ラ・ボエーム」(園田隆一郎指揮/岩田達宗演出)のロドルフォでデビュー。同年、日本オペラ団体連盟主催、上海国際芸術祭公演「蝶々夫人」(菊池彦典指揮/栗山昌良演出)ピンカートン(東京芸術センター/中国・上海)に出演。2009年には「ラ・ジョコンダ」(菊池彦典指揮/岩田達宗演出)エンツォでプリモテノールとして出演。大成功をおさめている。生まれ持った舞台人としての容姿・体格、音域の広さと輝かしい音色を持つテノール・リリコとして今後ますます活躍が期待される大型新人。2008年愛知県芸術文化選奨、文化新人賞受賞。2009年第20回五島記念文化賞オペラ新人賞受賞。

熊に遇わない ために

熊の出没情報が増える時期となりました。毎年、猟友会による巡回・捕獲を実施していますが、熊が人家の付近に出没する危険もあります。

農作物被害・人身事故防止のためにも、次の点についてご注意ください。

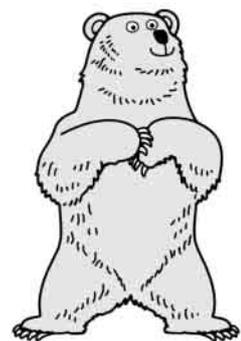
住家に熊を寄せつかせない心がけを！

人家の周りに熊のエサとなる生ごみなどを放置しないこと、人家の近くの林や空き地の藪や草を刈り取れることを心がけましょう。

熊の行動範囲の中に 踏み込まない！

山菜採りなどで山に入るときや、山の近くの畑などで農作業する場合は、笛や鈴、ラジオなど音がするものを身につけて、あらかじめ熊に自分の存在を知らせましょう。熊はむやみに人を襲うことはありません。

もし突然、熊に
遭遇してしまったら？



熊にあつたら目を離さないようにして、できるだけゆっくりと後ずさりしながら熊から離れます。背中を見せて逃げると熊は本能的に襲ってくるので、走って逃げるのは厳禁だといわれています。

また、子熊をつれた親熊はとても危険です。子熊のそばには必ず親熊がいますので、子熊を見つけたら、そっと立ち去るのが安全です。

背中を見せて走って
逃げるのは危険です！



熊についての問い合わせは

湯沢町役場 産業観光課
784・4850

防火管理者講習会開催のお知らせ

防火管理者資格付与講習会(甲種防火管理新規講習)を下記のとおり開催します。

- ◇日時 9月10日(木)・11日(金)の2日間
- ◇会場 魚沼地域職業訓練センター(南魚沼市西泉田)
- ◇定員 100人(定員になり次第締め切り)
- ◇受講料 2,000円(テキスト代含む)
- ◇受付 8月1日(土)～20日(木)
申し込みの際、証明写真1枚(縦3センチ、横2.4センチ)
印鑑、受講料をお持ちください。



【申込み・問い合わせ】 湯沢消防署 784 - 3377

平成22年4月採用予定 新潟県警察官採用試験

【問い合わせ】・南魚沼警察署 770 - 0110



試験の種類と受験資格	受付期間	第1次試験	その他
<p>警察官A採用試験(大学卒業者)</p> <p>昭和54年4月2日以降に生まれた人で、次のいずれかに該当する人 学校教育法による大学(短期大学を除く)を卒業した人、または平成22年3月31日までに卒業する見込みの人 新潟県人事委員会が と同等と認める人</p> <p>警察官B採用試験(大学卒業者以外)</p> <p>昭和54年4月2日から平成4年4月1日までに生まれた人。ただし、次のいずれかに該当する人は除く 学校教育法による大学(短期大学を除く)を卒業した人、または平成22年3月31日までに卒業する見込みの人 新潟県人事委員会が と同等と認める人</p>	<p>7月10日(金)</p> <p>8月20日(木)</p> <p>郵送の場合 当日消印有効</p>	<p>● 試験日・場所 9月20日(日)</p> <p>警察官A 新潟市</p> <p>警察官B 新潟市 長岡市 上越市</p>	<p>受験資格等の詳細については、お問い合わせください。</p>

1割お得な「湯沢トキめき商品券」好評発売中。購入はお早めに！！

皆様のご要望にお応えし、購入限度額を一人当たり5万円から20万円に引き上げました。ぜひご利用ください。

- ◇販売所 湯沢全域で「当店にて販売中」の表示がある店舗・事業所
- ◇利用店 湯沢全域で「当店をご利用いただけます」の表示がある店舗・事業所
- ◇有効期間 発売日～8月31日(月)まで 有効期限が過ぎた商品券は使用できません。

【問い合わせ】湯沢町商工会 784 - 2522

締め切り間近! GALA 6時間耐久チャリティートレイルランニングリレー 2009

日本で最初のトレイルでの耐久リレー。6時間の制限時間内にどれだけ走れるかを競う耐久レースです。約2.7kmの周回コースなので、ランニング初心者でも安心して走れます。個人戦で自らの力を試すもよし、チーム戦で家族や仲間たちと楽しくタスキをつなぐもよし。

- ▷期日・会場 8月22日(土) GALA 湯沢スキー場内
- ▷募集人員 小学生以上の一般男女 1,000名
- ▷クラス チームの部：1チーム3～8名で構成(小学生以上の男女)
個人の部：18歳以上の男女

- ▷参加費 大人(中学生以上) 5,000円(ゴンドラ・ロッカー代込)
小学生 3,000円(ゴンドラ・ロッカー代込)

- ▷申込方法 RUNNET(<http://runnet.jp>)にてエントリー。
8月1日(土)まで受付中。

- ▷表彰 各クラス6位まで表彰、その他特別賞など予定
- ▷その他 出場選手が競技中に傷害を受けた場合、
主催者は応急処置のみを行い、以後は責任を負いません。

▷競技内容

GALA スキー場内の1周約2.7kmのコースを周回し、6時間後の総走行距離で順位を競います。

チーム戦：1チーム(3～8名で構成)のリレー形式。1人あたりの走行距離のノルマはありません。

個人戦：個人の総走行距離で競います。途中休憩なども可能です。

その他：耐久レースなので常に走っている必要はありません。



コースディレクター 田中 正人
(1967年埼玉県出身)
プロフィール
職業：プロアドベンチャー
レーサー
所属：チーム・イーストウインド
(監督)
・1993年 日本山岳耐久レース・
長谷川恒男カップ
(奥多摩全山71.5km)優勝
(初代チャンピオン)
・1994年 レイド・ゴロワーズ
ボルネオ大会 15位
[間寛平チームで出場、
日本人初完走]
・1995年 サハラマラソン 10位
(日本人過去最高順位)

くわしくは下記まで
問い合わせください

【問い合わせ】株式会社ガーラ湯沢 GALA6時間耐久チャリティートレイルランニングリレー 2009 大会事務局
〒949-6101 新潟県南魚沼郡湯沢町大字湯沢字茅平 1039-2

025-785-6543 E-mail school@gala.co.jp

平成21年度新潟県少年の
主張大会南魚沼大会

南魚沼地区内の中学生が日
ごろ生活の中で考えているこ
と、未来への夢、社会への提言
などを発表することにより、
自らが健康な心身づくりに努
めるとともに、地区内の住民
が青少年の健全育成に対する
理解を深めることを目的に毎
年開催しています。入場料は
無料です。

【日時】

8月7日(金)

午前9時30分～正午

【会場】

南魚沼市民会館

多目的ホール

【問い合わせ】

南魚沼地域振興局

健康福祉環境部地域福祉課

772・8138

滝の又野菜市のお知らせ

朝採りの新鮮野菜を取り揃
え、「野菜市」を行っています。
お気軽にお立ち寄りください。

【日時】

8月▽毎週水曜・日曜・15日(土)

9月▽22日(火)までの

毎週土曜・日曜のほか

21日(月)・22日(火)

・時間はいずれも

午前10時～午後2時

【会場】

湯沢高原

ロープウェー 駅前駐車場

【主催】

農事組合法人 滝の又農産

くらしを考える会

朝市のお知らせ

早朝採れたての新鮮野菜を
取り揃え、「朝市」を行って
います。お気軽にお立ち寄り
ください。

【日時】

毎週火曜日・金曜日

午前9時～11時

【場所】

林 ノブさん宅前

(県信湯沢支店駐車場近く)

【主催】

湯沢町くらしを考える会

尾身 伝吉氏 木版画展

尾身伝吉氏による木版画展
「雪国の四季故郷のこたま展」
を開催します。入場無料。

【日時】

7月25日(土)～8月31日(日)

午前9時30分～午後5時

【会場】

奥清津電力所

Okkyミュージアム1階

【問い合わせ】

789・2728

「にいがた減塩ルネサンス
料理コンクール」作品募集



新潟県が今年度から推進し
ている「にいがた減塩ルネサ
ンス」県民運動の一環として、
おいしく減塩できる新メニュー
を募集しています。

応募用紙は新潟県のホーム

ページ

www.pref.niigata.lg.jp

または保健センターにあります。

【募集期間】

7月6日(月)～8月10日(月)

【募集部門】

「プロ部門」

「アマチュア部門」

【応募資格】

県民または県内に事業所の
ある企業の方。

グループでの参加も可能。

グループ人数は3名まで

【募集内容】

おいしく減塩ができ、手軽
に野菜がとれるオリジナル一
品メニュー。他コンクール等
へ未発表のもの。

複数件数の応募も可能です。

【表彰式】

10月29日(木)に、湯沢町ナ
スバニユーオータニで開催予
定の「健康ビジネスサミット
うおめま会議2009」にて
行います。

【申込方法】

指定の申込用紙を郵送また
は電子メールでお送り下さい。

【応募・問い合わせ先】

新潟県福祉保健部健康対策課内
にいがた減塩ルネサンス料理
コンテスト係

〒950・8570

新潟市中央区新光町4番地1

0255・2800・5198

0255・2855・8757

FAX 0255・2855・8757

【実施日時・会場】

8月19日(水)

午後1時～4時30分

(受付開始午後12時30分)

朱鷺メッセ 2Fメインホール

【対象】

県内企業の合同企業説明会を
開催します。

【内容】

夏八テ撃退法

就職ガイダンスにいがた
2010・夏

【相談電話】

0255・281・5550

【放送期間】

中高年の方に役立つ情報を
テレホンサービスで放送

新潟県高齢者総合相談セン
ター(新潟市中央区上所22
2 新潟ユニゾンプラザ3
階)では、中高年の方に役立つ
色々な情報を24時間無休で放
送しています。

【相談電話】

0255・281・5550

【放送期間】

8月3日～23日

【内容】

夏八テ撃退法

就職ガイダンスにいがた
2010・夏

【対象】

平成22年3月に大学(院)・短
大・高専・専修学校等(高等学校
を除く)を卒業予定の学生

【参加企業】

50社程度(予定)

【その他】

申込不要 参加無料、入退場自
由です。参加企業等詳細は新潟
県ホームページをご覧ください。

【実施日時・会場】

8月19日(水)

午後1時～4時30分

(受付開始午後12時30分)

朱鷺メッセ 2Fメインホール

【対象】

県内企業の合同企業説明会を
開催します。

【内容】

夏八テ撃退法

就職ガイダンスにいがた
2010・夏

【相談電話】

0255・281・5550

【放送期間】

8月3日～23日

【内容】

夏八テ撃退法



8月の暦



ごみ収集

問い合わせ 町民課町民生活班 TEL 784 - 3453

区分	出し方	湯沢東	湯沢西	神立・土樽	三国・三俣
可燃ごみ	指定袋に入れる。	☾・☽・☼(14日は休み)		☾・☽・☼(15,29日は休み)	
ダンボール	紐を十字にかける。	20日	18日	28日	19日
紙類・布類		13日	11日	21日	12日
ペットボトル	指定袋に入れる。 袋を二重にしないこと。	6日	4日	7日	5日
空き缶		4日	6日	5日	7日
空きびん		11日	13日	12日	21日
その他不燃ごみ		18日	20日	19日	28日
有害ごみ		26日	26日	26日	26日

ごみの減量化・資源化にご協力ください。

保健衛生行事

問い合わせ 保健センター(総合福祉センター内) TEL 784 - 3149

日	種目	対象	時間	会場
4☾	1歳児歯科検診	平成20年6月～7月生まれ	10:30 集合	総合福祉センター
	2歳児歯科検診	平成19年6月～7月生まれ	9:15 集合	総合福祉センター
	ふれあいサロン	障がいをお持ちの方	10:00～15:00	やすらぎ荘
7☼	6ヶ月児検診	平成20年12月～平成21年1月生まれ	13:00 集合	総合福祉センター
	1歳6ヶ月児検診	平成19年12月～平成20年1月生まれ	13:30 集合	総合福祉センター
11☾	ふれあいサロン	障がいをお持ちの方	10:00～15:00	やすらぎ荘
	母子手帳発行	妊娠証明を受けた方	16:00～17:00	総合福祉センター
18☾	ふれあいサロン	障がいをお持ちの方	10:00～15:00	やすらぎ荘
25☾	ふれあいサロン	障がいをお持ちの方	10:00～15:00	やすらぎ荘
	母子手帳発行	妊娠証明を受けた方	16:00～17:00	総合福祉センター

予防接種

問い合わせ 保健センター(総合福祉センター内) TEL 784 - 3149

日	種類	対象	会場・時間
4☾	麻しん・風しん	1期: 生後12か月(1歳)～24か月(2歳)未満に1回接種 2期: 就学前1年(保育園年長児)の間に1回接種	保健医療センター内 健康増進施設 14:00～15:00
11☾	三種混合	1期: 生後3～12か月の間に3～8週間の間隔で3回接種 1期追加: 3回目接種後、おおむね12～18か月において1回接種	
25☾	B C G	生後6ヶ月に達するまでに1回接種	

持参するもの: 母子手帳、予診票、受診券、体温計、筆記用具

必ず実施時間内においでください。接種料金は無料です。

詳しくは、平成21年度乳幼児予防接種カレンダーをご覧ください。

8月 湯沢町保健医療センター 外来担当医予定表

	月曜日		火曜日		水曜日		木曜日		金曜日		土曜日		日
	午前	午後	午前	午後	午前	午後	午前	午後	午前	午後	午前	午後	
整形外科			宮崎	宮崎			神田	神田	澤井	澤井			休診(救急の患者さんは担当医師が対応します。)
外科					神山								
内科 予約あり	井上	井口	浅井	井上	井口		浅井	竹内	竹内	浅井			
内科 予約あり	竹内	井上	井上		井上		野澤		井口				
内科 予約なし											担当医師		
内科 予約なし	井口	浅井	竹内	井口	浅井		担当医師	常勤医師	野澤	野澤	担当医師		
眼科			東				葛西				小川		
小児科	有本		今道	今道	有本				今道	今道			
検査 (内視鏡等)	浅井	竹内	井口	竹内	竹内		井口	上平	井上				
歯科・口腔外科	笠原	笠原	笠原	笠原	笠原 戸谷	笠原 戸谷	笠原	笠原	笠原	笠原	笠原		

診療日・休診のご案内

眼科……………22日(土)は休診

整形外科……………木曜日は第一・三のみの診療

歯科……………担当笠原医師 8日(土)、22日(土)は休診

口腔外科……………担当戸谷医師 第三水曜日のみ診察、3日(月)は診察

内科……………木曜は13日から野澤医師

小児科……………7日(金)午後は休診

外科……………5日(水)は休診

内科……………27(木)午前は井上医師 金曜は14日から野澤医師

受付 午前：8時30分～11時30分(眼科はすべての曜日で10時まで)
午後：1時30分～4時30分

診察 午前：9時～(整形外科の木・金曜日は9時15分から)
午後：2時～(整形外科は3時から)
(整形外科の午後の診療は、手術等で休診になることがあります。)

その他 「予約あり」の診察では予約した方が優先となります。
都合により担当医が一部変更となる場合があります。
往診、訪問診療、健康診断も適宜行っています。

【問い合わせ】

湯沢町保健医療センター
780 - 6543 (病院)
780 - 6544 (歯科)

8月の心配ごと相談日

相談日	相談員
8月5日(水)	高橋 武成 腰越 秀子
8月12日(水)	橋本 秋治 金丸 一江
8月19日(水)	樋口 保芳 腰越 秀子
8月26日(水)	高橋 武成 高橋 トミエ

【会場】総合福祉センター
時間は午後1時～4時です。時間中は
お電話(784 - 4113)での相談もできます。

8月の行政相談

8月10日(月)	相談委員 南雲 恒忠
----------	------------

【時間】午後1時30分～3時
【会場】湯沢町公民館3階

8月のけんこつ体操教室

会場	日	時間
三俣地区館	19日(水)	13:30～15:00
神立中央集会場(田中)	7日(金) 21日(金)	10:00～11:30
神立中央会館(栄町)	11日(火) 25日(火)	10:00～11:30
萩原集会所	4日(火) 11日(火) 18日(火) 25日(火)	10:00～11:30
下湯沢公民館	12日(水) 26日(水)	10:00～11:30
総合福祉センター	7日(金) 21日(金) 28日(金)	10:00～11:30

タオル、お茶などの飲み物を持ってくるください。
農山村総合開発センターは内履きが必要です。

【参加費】200円(申込みは不要)

【問い合わせ】地域包括支援センター 784 - 3000

8月の救急診療当番

問い合わせ 日曜・祝日 休日救急診療所 773 - 6688
 その他の日 南魚沼市消防本部 782 - 1991
 (テレホンガイド)
 脳神経外科の休日救急医療 斎藤記念病院 773 - 5111

日	受付時間	内科	外科
1 (土)	12:00 ~ 18:00	萌気園二日町診療所 ☎ 778 - 0088	六日町病院
	18:00 ~ 翌朝6:00	六日町病院 ☎ 772 - 7111	六日町病院
2 (日)	9:00 ~ 16:00	休日救急診療所 ☎ 773 - 6688	休日救急診療所
	18:00 ~ 翌朝6:00	六日町病院 ☎ 772 - 7111	六日町病院
8 (土)	12:00 ~ 18:00	米倉医院 ☎ 778 - 1121	ゆきぐに大和病院
	18:00 ~ 翌朝6:00	ゆきぐに大和病院 ☎ 777 - 2111	ゆきぐに大和病院
9 (日)	9:00 ~ 16:00	休日救急診療所 ☎ 773 - 6688	休日救急診療所
	18:00 ~ 翌朝6:00	ゆきぐに大和病院 ☎ 777 - 2111	ゆきぐに大和病院
15 (土)	12:00 ~ 18:00	城内診療所 ☎ 775 - 2009	六日町病院
	18:00 ~ 翌朝6:00	六日町病院 ☎ 772 - 7111	六日町病院
16 (日)	9:00 ~ 16:00	休日救急診療所 ☎ 773 - 6688	休日救急診療所
	18:00 ~ 翌朝6:00	六日町病院 ☎ 772 - 7111	六日町病院
22 (土)	12:00 ~ 18:00	青葉すこやかクリニック ☎ 782 - 1000	ゆきぐに大和病院
	18:00 ~ 翌朝6:00	ゆきぐに大和病院 ☎ 777 - 2111	ゆきぐに大和病院
23 (日)	9:00 ~ 16:00	休日救急診療所 ☎ 773 - 6688	ゆきぐに大和病院
	18:00 ~ 翌朝6:00	ゆきぐに大和病院 ☎ 777 - 2111	ゆきぐに大和病院
29 (土)	12:00 ~ 18:00	中山医院 ☎ 783 - 5500	ゆきぐに大和病院
	18:00 ~ 翌朝6:00	ゆきぐに大和病院 ☎ 777 - 2111	ゆきぐに大和病院
30 (日)	9:00 ~ 16:00	休日救急診療所 ☎ 773 - 6688	ゆきぐに大和病院
	18:00 ~ 翌朝6:00	ゆきぐに大和病院 ☎ 777 - 2111	ゆきぐに大和病院

救急診療当番は変更される場合があります。事前に
お問い合わせください。よろしくお願いいたします。

広報ゆざわの音声CDあります。
ご希望の方は社会福祉協議会まで。
784・4111

7月10日 午前までの届出分。
 広報に掲載してほしくない場合は、届出の際に申し出てください。

6月27日 小池 辰夫さん
 6月28日 上村 タミさん
 6月30日 林 國一さん

ご逝去お悔やみ申し上げます

7月7日 齊下 竜之介さん (谷地)
 (佐藤) 春香さん (南魚沼市)

ご結婚おめでとうございます

湯沢町の交通事故発生状況

	本年	昨年	増減
発生件数	13件	25件	- 12件
死亡者数	0人	0人	0人
負傷者数	19人	45人	- 26人

(1月1日 ~ 6月30日)

まちのうごき

6月届出分	6月30日現在 (前年比)
出生 5	男 4,185 (- 33)
死亡 6	女 4,219 (- 41)
転入 44	計 8,404 (- 74)
転出 34	世帯 3,259 (- 11)